



KIAN 안녕하세요 가와사키

일본어·영어·중국어·한국/조선어·스페인어·포르투갈어·필리핀어
베트남어·태국어·인도네시아어·네팔어·알기쉬운 일본어
협회HP (<https://www.kian.or.jp/hlkwsk.html>) 에도 게재중

〒211-0033 神奈川県川崎市中原区木月祇園町 2-2

Tel:044-435-7000 Fax:044-435-7010 <https://www.kian.or.jp/> E-mail : kiankawasaki@kian.or.jp

확정신고에 대해서

2024년 1월 1일 부터 12월 31일 까지 일년간의 근로소득에 대해서 세금을 계산하여 확정신고를 합니다.
자영업, 농업, 부업 등을 하시는 분은 반드시 확정신고를 하셔야 하지만, 급여소득자는 필요하지 않습니다.
그러나, 아래에 해당하는 경우에는 급여소득자도 확정신고가 필요합니다.

- 급여소득 연수입이 2,000 만엔을 초과하는 분
- 급여를 두군데 이상에서 받는 분
- 후루사토(고향) 납세를 이용한 분 (원스톱 신청을 하지 않은 경우)
- 주택론(자금대출) 공제를 받는 첫째, 의료비 공제를 받는 분 등



휴대폰 또는 PC 로
확정신고는 e-Tax
가 편리!



재류자격 갱신 및 변경시에 확정신고 복사가 필요한 경우가 있으니, 확정신고 후 잘 보관해 두시기 바랍니다.

접수기간: 2025년 2월 17일 (월) ~ 3월 17일 (월) 까지

확정신에 필요한 것:

1. 확정신고서 (세무서에 비치되어 있습니다) *마이넘버카드가 있는 분은 신청서에 기입합니다
2. 전년도 소득증명서 (원천징수표 또는 급여명세) 3. 신분증명서 (재류카드 등)
4. 부양공제에 필요한 것 (본국에 있는 부양자의 출생증명서(가족관계증명서), 송금증명서 등)
5. 보험료 공제에 필요한 것 (생명보험 등 공제증명서) 6. 의료공제 (병원, 약국 등 영수증)

가와사키시 접수 장소	주소 및 연락처	살고 있는 지역
가와사키 기타(北) 세무소	川崎市高津区久本 2-4-3 (044-852-3221) (가와사키시 다카츠구 히사모토)	나카하라구 · 다카츠구 · 미야마에구
가와사키 니시(西) 세무소	川崎市麻生区上麻生 1-3-14 (044-965-4911) (가와사키시 아사오구 카미야사오)	타마구 · 아사오구
가와사키 미나미(南) 세무소	川崎市川崎区榎町 3-18 (044-222-7531) (가와사키시 가와사키구 에노키초)	가와사키구 · 사이와이구

◆ 국세청 홈페이지에 영어로 정보가 게재되어 있습니다.

<https://www.nta.go.jp/english/taxes/individual/12011.htm>



◆ 외국인을 위한 확정신고서 작성 메뉴얼 2023년분 (참고하시기 바랍니다)

<https://www.nta.go.jp/taxes/shiraberu/shinkoku/tebiki/2023/foreigner/index.htm>

작성메뉴얼 2023

영어, 중국어, 베트남어, 포르투갈어, 네팔어의 설명입니다.

국제교류센터에서 방재훈련을 실시합니다. 많은 참가를 바랍니다.

나카하라 소방서와 지역 주민자치회 여러분의 협력으로 외국인 시민과 지역주민이 함께 방재훈련을 합니다

- 【일 시】 2025년 2월 21일 (금) 오전 10시00분~12시00분
- 【장 소】 가와사키시 국제교류센터 정문앞 광장
- 【내 용】 사닥다리 소방차, 펌프차 출동, 지진체험, AED 체험 등
- 【비 용】 무료
- 【신 청】 필요없음 10:00부터 참가자 접수
- 【문 의】 가와사키시 국제교류협회



비상식량 시식회도 있습니다!
알기쉬운 일본어도 진행합니다!



전화 : 044-435-7000 메일 : kiankawasaki@kian.or.jp

자세한것은 여기로

2025년 1월~3월 센터 이벤트

강좌 · 이벤트	일시	참가	내용
외국인시민을 위한 즐겁고 도움되는 일본어 강좌 にほんご	오전코스 (화, 금) 1월 7일~3월 7일 9:50~11:50 자세한 내용은 문의해 주세요	9,350 엔 (17회) 교재비 별도	소수인원제(1클래스 5~8명) 초급에서 상급까지 레벨별로 8~11클래스가 있습니다. 신청접수중 사진 (3x4cm) 한장 지참해 주세요.
	야간코스 (수) 1월 8일~3월 5일 18:30~20:30 자세한 내용은 문의해 주세요	4,950 엔 (9회) 교재비 별도	
봄방학 어린이 어학교실 어린이영어 A 어린이영어 B 어린이스페인어	3월 26일(수)~28일(금) 영어 A 13:00~14:00 영어 B 14:30~15:30 스페인어 10:30~11:30	3,300 엔 (교재비 포함) 2월 21일터 신청	원어민강사에게 배웁니다. 어린이영어 A (초 1, 2년생) 어린이영어 B (초 3, 4년생) 스페인어 (초 1~5년생)
노토반도(能登半島) 지진 히미시(氷見市) 재해복구의 발자취 꿈과 희망을 향해서 강연과 노래	3월 15일 (토) 10:30~12:30(10:00 개장)	입장무료(선착순 200명) 응모는 1월 16일 부터 HP 신청폼, 전화	지진과 수해에 대응하는 지원, 구호, 복구. 노토반도의 입구인 히미시는 중요한 역할을 하고 있습니다. 재해복구에 관한 과정과 피해지역에 살고 있는 외국인 자원활동에 대한 강연
제 30회 외국인 시민 일본어 스피치 콘테스트	2월 8일 (토) 13:00~15:30 교류회 15:30~16:30	무료 (스피치콘테스트 종료후 교류회참가는 신청이 필요함)	일본재류 5년 이내 외국인이 일본어로 스피치합니다. 산유테이 코세이빙(三遊亭 好青年)씨의 라쿠고(일본 전통 만담) 공연도 있습니다.
한국어로 국제이해강좌	2025년 3월 8일 (토) 14:00~16:00	수강료 550 엔 + 재료비 1,000 엔 신청: 2월 1일(토)부터 접수예정 선착 24명	한국어로 한국요리를 배워 봅시다!

가와사키시 국제교류센터 외국인 상담 안내

일본 생활에 있어서 곤란한 경우나 궁금한 것이 있으면 상담해 주세요 (무료입니다)

ZOOM을 통한 온라인 상담도 할 수 있습니다!

전화번호 044-455-8811

상담시간 9:00~17:00



온라인상담 신청



가와사키 국제교류협회 홈페이지

표에 없는 언어 및 담당언어의 요일 이외에도 상담할 수 있습니다(통역전화를 이용)

언어	요일	언어	요일
영어	월요일 ~ 토요일	중국어	월요일 ~ 토요일
포르투갈어	화요일 · 금요일	스페인어	화요일 · 수요일
한구 · 조선어	화요일 · 목요일	필리핀어	화요일 · 수요일
베트남어	화요일 · 금요일	태국어	월요일 · 화요일
인도네시아어	화요일 · 수요일	네팔어	화요일 · 토요일

행정서사에 의한 무료상담회

매월 제 3 일요일 실시 · 상담은 일본어로 진행합니다. 유료 통역 예약 가능합니다.

2월 16일 (일), 3월 16일 (일) 14:00~16:00 (센터 2F 협회회의실)